### AUTONOME PROVINZ BOZEN - SÜDTIROL

# Landesagentur für Umwelt und Klimaschutz Amt für Abfallwirtschaft



### PROVINCIA AUTONOMA DI BOLZANO - ALTO ADIGE

Agenzia provinciale per l'ambiente e la tutela del clima Ufficio Gestione rifiuti

Bozen / Bolzano, 06.02.2025

Bearbeitet von / redatto da: Manfred Nagler Tel. 0471 41 18 87 manfred.nagler@provinz.bz.it WIPPTALER BAU AG Ibsenplatz 51 39041 Gossensass/Brenner wipptalerbau@profimail.it

## ERMÄCHTIGUNG ZUR ZWISCHEN-LAGERUNG (D15) UND VERWERTUNG (R13, R5) VON NICHT GEFÄHRLICHEN SONDERABFÄLLEN Ermächtigung Nr. 5984

Nach Einsichtnahme in folgende Rechtsvorschriften und Unterlagen:

Landesgesetz vom 26. Mai 2006, Nr. 4;

Beschluss der Landesregierung vom 27. September 2016, Nr. 1030;

Legislativdekret Nr. 152 vom 3. April 2006 betreffend Bestimmungen im Umweltbereich;

Genehmigung des Amtes für Abfallwirtschaft vom 03.06.2010, Prot. Nr. 339348, betreffend das Projekt einer Verwertungsanlage für Asphaltfräsgut bei der bestehenden Anlage zur Erzeugung von bituminösem Mischgut in der Gewerbezone Gasteig in der Gemeinde Ratschings;

Abnahmebericht des Amtes für Abfallwirtschaft vom 15.06.2010, Prot. Nr. 364052;

Ermächtigung Nr. 5007 vom 08.02.2019;

Dekret des Abteilungsdirektors Nr. 357 vom 01.06.2004, betreffend die Übertragung von Verwaltungsbefugnissen eigener Zuständigkeit an den Direktor des Amtes für Abfallwirtschaft;

Ansuchen um Erneuerung vom 10/01/2025 eingereicht von WIPPTALER BAU AG mit rechtlichem Sitz in Brenner (BZ)

# AUTORIZZAZIONE AL DEPOSITO PRELIMINARE (D15) E RECUPERO (R13, R5) DI RIFIUTI SPECIALI NON PERICOLOSI

### Autorizzazione n. 5984

Visti le seguenti norme giuridiche e documenti:

legge provinciale 26 maggio 2006, n. 4;

deliberazione della Giunta Provinciale 27 settembre 2016, n. 1030;

decreto legislativo 3 aprile 2006, n. 152 recante norme in materia ambientale;

approvazione dell'Ufficio Gestione rifiuti del 03.06.2010, prot. n. 339348 riguardante il progetto di un impianto di recupero per asfalto fresato presso l'esistente impianto di produzione di conglomerati bituminosi in zona produttiva di Casateia nel Comune di Racines;

relazione di collaudo dell'Ufficio Gestione rifiuti del 15.06.2010, prot. n. 364052;

autorizzazione n. 5007 del 08.02.2019;

decreto del Direttore di ripartizione n. 357 del 01.06.2004, concernente la delega di funzioni amministrative di propria competenza al Direttore dell'Ufficio Gestione rifiuti;

domanda di rinnovo del 10/01/2025 inoltrata da WIPPTALER BAU SPA con sede legale in Brennero (BZ)

D:\Inetpub\Hummingbird\WSPABDOCTOPDF\Temp\MSOAdapter\_867.docx

Landhaus 9, Amba-Alagi-Straße 35 \* 39100 Bozen
Tel. 0471 41 18 80 \* Fax 0471 41 18 59
https://umwelt.provinz.bz.it/de/home
abfallwirtschaft.gestionerifiuti@pec.prov.bz.it
abfallwirtschaft@provinz.bz.it
Steuernr./Mwst.Nr. 00390090215

Palazzo 9, via Amba Alagi 35 • 39100 Bolzano Tel. 0471 41 18 80 • Fax 0471 41 18 59 https://ambiente.provincia.bz.it/it/home abfallwirtschaft.gestionerifiuti@pec.prov.bz.it gestione.rifiuti@provincia.bz.it Codice fiscale/Partita Iva 00390090215



Gossensass, Ibsenplatz 51

Lageplan;

Finanzgarantie:

### **ERMÄCHTIGT**

das Amt für Abfallwirtschaft

die

ZWISCHENLAGERUNG (D15)

der unten angeführten Abfallarten und

Mengen:

Abfallkodex: 170904

Abfallart: Gemischte Bau- und Abbruchabfälle mit Ausnahme derjenigen, die unter 17 09 01,

17 09 02 und 17 09 03 fallen

Menge: 190 t/Jahr

sowie die **VERWERTUNG** 

angeführten Abfallarten der unten und

Mengen:

Abfallkodex: 170302 (R13, R5)

Abfallart: Bitumengemische mit Ausnahme

derjenigen, die unter 17 03 01 fallen

Menge: 68.600 t/Jahr

Abfallkodex: 200303 (R13)

Abfallart: Straßenkehricht (Winterstreugut)

Menge: 1.000 t/Jahr

Abfallkodex: 200307 (R13)

Abfallart: Sperrmüll Menge: 10 t/Jahr

bis zum 28.02.2035

mit Ermächtigungsnummer: 5984

gemäß den unten angeführten Auflagen:

Zwischenlagerung 1. Der Ort der und Verwertung ist: Handwerkerzone West Gasteig in der

Gemeinde Ratschings.

Colle Isarco, Piazza Ibsen 51

planimetria;

garanzia finanziaria;

l'Ufficio Gestione rifiuti

#### **AUTORIZZA**

il

DEPOSITO PRELIMINARE (D15) dei sottoelencati tipi di rifiuti e quantità:

Codice di rifiuto: 170904

Tipologia di rifiuto: rifiuti misti dell'attività di costruzione e demolizione, diversi da quelli di cui alle voci 17 09 01, 17 09 02 e 17 09 03

Quantitá: 190 t/anno

nonché il **RECUPERO** 

dei sottoelencati tipi di rifiuti e quantità:

Codice di rifiuto: 170302 (R13, R5)

Tipologia di rifiuto: miscele bituminose diverse

da quelle di cui alla voce 17 03 01

Quantitá: 68.600 t/anno

Codice di rifiuto: 200303 (R13)

Tipologia di rifiuto: residui della pulizia

stradale (ghiaino invernale) Quantitá: 1.000 t/anno

Codice di rifiuto: 200307 (R13) Tipologia di rifiuto: rifiuti ingombranti

Quantitá: 10 t/anno

fino al 28.02.2035

con numero d'autorizzazione: 5984

secondo le sottoriportate prescrizioni:

1. La sede di deposito preliminare e recupero

è:

Zona artigianale ovest Casateia

Comune di Racines.



- 2. Die Zwischenlagerung und Ansammlung der Abfälle müssen entsprechend den Planunterlagen des Ansuchens erfolgen.
- 3. Die Zwischenlagerung und Ansammlung der Abfälle hat in einer Weise zu erfolgen, dass sie nicht in die Umwelt gelangen und dass keine Gefahr für die Beschäftigten und die Bevölkerung sowie für die Umwelt entsteht. Die Lagerflächen sind entsprechend zu beschildern.
- 4. Die Entsorgung vorübergehend gelagerten Abfälle hat in ermächtigten Anlagen zu erfolgen. Bevor die Abfälle zur Entsorgung an Dritte abgegeben werden, muss der Verantwortliche feststellen, ob die Empfänger die Ermächtigungen laut geltender Bestimmungen besitzen.
- 5. Es sind geeignete Vorkehrungen zur Staubniederschlagung zu treffen (Befeuchtung der internen Wege und Materialhäufen).
- 6. Die Verwertung von Asphaltgranulat. nicht sofern sie in Asphaltproduktionsanlage vor Ort erfolgt, unterlieat den besonderen Einschränkungen nach dem B.L.R. Nr. 1030/2016 (Eluatversuch, Meldung der jeweiligen Baustelle, Verwertung unter versiegelten Oberflächen, Abtransport als Abfall mittels Abfallbegleitschein).
- 7. Die Ansammlung (R13) von Abfällen darf die Zeitspanne von 3 Jahren ab deren Eingang nicht überschreiten. Innerhalb dieser Zeit müssen sie einer Verwertung (R5) zugeführt werden.

  Die Zwischenlagerung (D15) von Abfällen darf hingegen die Zeitspanne von 1 Jahr ab Eingang derselben nicht überschreiten. Innerhalb dieser Zeit müssen sie einem Entsorgungsverfahren zugeführt werden.
- 8. Es dürfen keine asbesthaltigen oder sonst gefährlichen Abfälle angenommen und verarbeitet werden. Die Feststellung von versehentlich angenommenen gefährlichen Abfällen ist unmittelbar dem Amt für Abfallwirtschaft zu melden. Das gefährliche Material ist getrennt in geschlossenem Container zwischen zu lagern und innerhalb von 10 Tagen nach Auffinden gesetzesmäßig zu entsorgen.

- 2. Deposito preliminare e messa in riserva dei rifiuti dovranno avvenire come indicato nella planimetria allegata alla domanda.
- Il deposito preliminare e la messa in riserva dei rifiuti dovrà avvenire con modalità tali da evitare spandimenti e pericoli per l'incolumità degli addetti e della popolazione nonché per l'ambiente. Le aree di stoccaggio dovranno essere contrassegnate.
- 4. Lo smaltimento dei rifiuti stoccati dovrà provvisoriamente awenire in impianti autorizzati. Prima che i rifiuti vengano consegnati a terzi per lo smaltimento. il responsabile accertare che i ricevitori siano muniti delle autorizzazioni secondo le normative vigenti.
- 5. Sono da adottare accorgimenti idonei per l'abbattimento delle polveri (inumidimento delle strade interne e dei cumuli).
- II recupero di granulato d'asfalto, se non attuato in sito nell'impianto di produzione asfalti, sottostà alle limitazioni di cui alla D.G.P. n. 1030/2016 (test di cessione, comunicazione dei singoli cantieri, recupero sotto superfici sigillate, asporto come rifiuto con formulario identificazione rifiuti).
- 7. La messa in riserva (R13) di rifiuti non dovrà superare il periodo di 3 anni dalla presa in carico degli stessi. Entro questo periodo i rifiuti dovranno essere sottoposti a recupero (R5). Il deposito preliminare (D15) di rifiuti non dovrà superare il periodo di 1 anno dalla presa in carico degli stessi. Entro questo periodo i rifiuti dovranno essere avviati ad un'operazione di smaltimento.
- 8. Non possono essere accettati e lavorati rifiuti contenenti amianto o altre sostanze pericolose. Il ritrovamento di rifiuti accidentalmente pericolosi accettati dev'essere comunicato all'Ufficio gestione rifiuti immediatamente. II materiale dev'essere stoccato pericoloso separatamente in container chiuso e smaltito in impianti autorizzati entro 10 giorni dal ritrovamento.



- Am Sitz des Antragstellers muss gemäß Artikel 17 des Landesgesetzes vom 26. Mai 2006, Nr. 4, ein eigenes vidimiertes Eingangs- und Ausgangsregister geführt werden; dieses Register ist für die Dauer von mindestens drei Jahren ab der letzten Eintragung aufzubewahren.
- 10. Der Antragsteller hat die Pflicht, der zuständigen Handelskammer innerhalb 30. April des nachfolgenden Jahres den Einheitsdruck für die Erklärung im Umweltbereich gemäß Art. 6 des Gesetzes Nr. 70 vom 25.01.1994 einzureichen.
- 11. Gegenständliche Maßnahme wird nach Verwarnung zeitweilig für höchstens zwölf Monaten aufgehoben, sofern die vorgesehenen Vorschriften nicht beachtet werden, die ausgeübte Tätigkeit als gefährlich oder schädlich befunden wird oder ein Verstoß gegen die einschlägigen Gesetze oder gegen die technischen Auflagen vorliegt. Falls der Antragsteller nach Ablauf dieser Frist die Auflagen des Dekretes noch immer nicht einhält, wird die Ermächtigung widerrufen.

Gegen die Ermächtigung der Landesagentur kann innerhalb von 30 Tagen ab Zustellung der Maßnahme Beschwerde bei dem vom Artikel 3 des Landesgesetzes vom 5.4.2007, Nr. 2, in geltender Fassung, vorgesehenen Umweltbeirat eingereicht werden.

Die gegenständliche Ermächtigung ersetzt die Ermächtigung Nr. 5007 vom 08.02.2019.

Die Stempelsteuer wurde mittels Stempelmarke mit folgender Nummer 01230882257150 vom 05.11.2024 entrichtet.

- Presso la sede del richiedente deve essere tenuto un apposito registro di carico e scarico regolarmente vidimato, in conformità all'articolo 17 della legge provinciale 26 maggio 2006, n. 4; tale registro deve essere conservato per almeno tre anni dall'ultima registrazione.
- 10.II richiedente ha l'obbligo di trasmettere alla C.C.I.A.A. competente per territorio entro il 30 di aprile di ogni anno il M.U.D. ai sensi dell'art. 6 della legge n. 70 del 25/01/1994.
- 11.II presente provvedimento è soggetto a sospensione, previa diffida, per un periodo massimo di dodici mesi, ove risulti l'inosservanza prescrizioni delle contenute, la pericolosità o dannosità dell'attività esercitata o nei casi accertata violazione di legge o delle normative tecniche. Decorso tale termine senza che il richiedente abbia osservato le presente prescrizioni del atto. provvedimento stesso viene revocato.

Avverso l'autorizzazione dell'Agenzia provinciale è ammesso ricorso entro 30 giorni dalla notifica del provvedimento al comitato ambientale di cui all'articolo 3 della legge provinciale 5.4.2007, n. 2, e successive modifiche.

La presente autorizzazione sostituisce l'autorizzazione n. 5007 del 08.02.2019.

L'imposta di bollo è assolta per mezzo di contrassegno telematico codice numerico 01230882257150 del 05.11.2024.

Amtsdirektor / Direttore d'ufficio Giulio Angelucci

(mit digitaler Unterschrift unterzeichnet / sottoscritto con firma digitale)

Seite / Pag. 5



Aufgrund der neuen EU-Datenschutz-Grundverordnung (EU) 2016/679 weisen wir Sie darauf hin, dass das Înformationsblatt mit den Hinweisen personenbezogenen Datenverarbeitung gemäß Artikel 13 auf folgender Webseite der Landesagentur für Umwelt und Klimaschutz veröffentlicht, http://umwelt.provinz.bz.it/schutz-personenbezogener-

daten.asp

In base al nuovo Regolamento europeo di protezione dei dati personali (UE) 2016/679, Vi informiamo che l'informativa con le indicazioni sul trattamento dei dati personali, ai sensi dell'articolo 13 è consultabile sul sito web dell'Agenzia provinciale per l'ambiente e la tutela del seguente al http://ambiente.provincia.bz.it/tutela-dati-personali.asp.